



**West Orange Public Schools**  
179 Eagle Rock Avenue  
West Orange, New Jersey 07052  
(973) 669-5400 ext. 20512 Fax (973) 669-1432

---

**Superintendent of Schools**

**Mr. Jeffrey Rutzky**

October 11, 2017

Dear Parents and Guardians,

The New Jersey Department of Education (NJDOE) is in the final phases of the procurement process for the new science assessments that will be administered in spring 2018. The new science assessments will be aligned to the New Jersey Student Learning Standards for Science, which all school districts were required to implement by the 2017-2018 school year. The new assessments will be computer based tests including technology enhanced items.

Previously the science assessments were administered in the High School Biology class, grades 8 and 4. The NJDOE has determined that the new science assessments will be administered to all students in grades 11, 8 and 5. The grade 11 high school assessment will be a comprehensive science assessment.

Pursuant to state code (NJSA 18A:7C-6.6) all school districts in New Jersey must provide information regarding state assessments that will be administered during the academic year. As you know, the West Orange Public School District administers state mandated assessments to the students. The information about the 2017-2018 standardized assessments can be found on our District's website homepage, under "Assessment Calendar".

Once the procurement process is finalized by the NJDOE, information and guidance about testing dates and details will be provided.

Sincerely,

Jeffrey Rutzky



Escuelas Públicas de West Orange  
179 Eagle Rock Avenue  
West Orange, New Jersey 07052  
(973) 669-5400 ext. 20512 Fax (973) 669-1432

---

Superintendente de Escuelas

Sr. Jeffrey S. Rutzky

11 de octubre, 2017

Estimados padres y guardianes,

El departamento de educación del estado de Nueva Jersey (NJDOE) está en las fases finales del proceso de adquisiciones para las nuevas evaluaciones científicas que se administrarán en la primavera de 2018. Las nuevas evaluaciones científicas estarán alineadas con los Estándares de Aprendizaje de Estudiantes de Nueva Jersey para las Ciencias, que todos los distritos escolares debían implementar para el año escolar 2017-2018. Las nuevas evaluaciones serán pruebas basadas en computadoras incluyendo elementos mejorados de tecnología.

Anteriormente, las evaluaciones científicas fueron administradas en la clase de Biología de la Escuela Secundaria, grados 8 y 4. El NJDOE ha determinado que las nuevas evaluaciones científicas serán administradas a todos los estudiantes en los grados 11, 8 y 5. La evaluación de la escuela secundaria evaluación científica integral.

De acuerdo con el código estatal (NJSA 18A: 7C-6.6), todos los distritos escolares de Nueva Jersey deben proporcionar información sobre las evaluaciones estatales que se administrarán durante el año académico. Como saben, el Distrito Escolar Público de West Orange administra las evaluaciones mandadas por el estado a los estudiantes. La información sobre las evaluaciones estandarizadas 2017-2018 se puede encontrar en la página de inicio del sitio web de nuestro distrito, en "Calendario de evaluación"

Una vez que el proceso de adquisición sea finalizado por el NJDOE, se proporcionará información y orientación acerca de las fechas y detalles de la prueba.

Atentamente,

Jeffrey Rutzky